

## 일곱 교회에 주신 말씀

일곱 교회 (Churches)	그리스도 (Who is Christ?)	칭 찬 (Praise)	책망과 교훈 (Rebuke & Teaching)	이기는 자에게 주시는 약속 (Promise)
<p>에베소 Ephesus 2:1-7</p>	<p>오른손에 있는 일곱 별을 붙잡고 일곱 금 촛대 사이를 거니시는 이  He holds the seven stars (2:1)</p>	<p>수고와 인내, 악한 자들을 용납하지 않고 거짓 사도를 드러냄 견디고 게으르지 아니함 니골라 당을 거부함  Hard work, perseverance, rejecting false prophets and Nicolaitans (2:2-3,6)</p>	<p>처음 사랑을 버림 떨어진 곳을 생각하라, 회개하라 이전처럼 행하라 아니하면 촛대를 옮기리라  Departed from the First Love. Remember, repent, and re-do what was done at first. (2:4-5)</p>	<p>생명나무 열매를 주심  Granted the right to eat from the tree of life. (2:7, ref. 22:2, 14, 19; 창2:9; 3:22)</p>
<p>서머나 Smyrna 2:8-11</p>	<p>처음이요 나중 전에 죽었다가 살아나심  First and the Last. Died but lives again (2:8)</p>	<p>환난과 궁핍에 있지만 실상은 부요한 자 유대인이라 하는 자들이 비방하지만 사실은 사탄의 회당임  Rich despite apparent afflictions and poverty. Those attacking you are the Synagogue of Satan (2:9)</p>	<p>〈책망 없음〉 임박한 고난을 두려워하지 말라 몇 사람은 옥에 갇히고 환난을 받으리라 죽도록 충성하라 생명의 면류관을 네게 주리라  Fear not the impending suffering. Be faithful to the point of death, and receive the victor's crown.(2:10)</p>	<p>둘째 사망의 해를 받지 아니함  Unharmed by the second death (2:11, ref. 20:6, 14; 21:8)</p>
<p>버가모 Pergamum 2:12-17</p>	<p>좌우에 날선 검을 가지신 이  He has a sharp, double-edged sword (2:12)</p>	<p>사탄의 권좌가 있는 도시에서 예수의 이름을 굳게 붙잡고 안디바가 순교하는 중에도 믿음을 지킴  Did not renounce faith, even as Antipas was put to death in the city. (2:13)</p>	<p>발람과 니골라 당의 교훈을 따르는 자들이 있음 우상숭배와 음행을 저지름 회개하라 아니하면 내가 속히 가서 내 입의 검으로 그들과 싸우리라  Some hold to the teaching of Balaam and the Nicolaitans. Repent or be stricken by the sword of His mouth.(2:14-16)</p>	<p>감추었던 만나와 흰 돌을 주리라 새 이름을 기록한 것인데 받는 자만 그 이름을 알리라  Receive hidden manna and a white stone inscribed with a new name. (2:17)</p>
<p>두아디라 Thyatira 2:18-29</p>	<p>그 눈이 불꽃같고 그 발이 빛난 주석과 같은 하나님의 아들  The Son of God whose eyes are like blazing fire and whose feet are like burnished bronze (2:18)</p>	<p>사랑과 믿음과 섬김과 인내의 행함이 처음보다 나중이 더 많음  Increase of love, faith, service, and perseverance. (2:19)</p>	<p>거짓 선지자 이세벨을 용납하여 행음하고 우상의 제물을 먹게 함 간음한 자들이 회개하지 않으면 고난 가운데 던지리라 너희에게 있는 것을 굳게 붙잡으라  Tolerating Jezebel who leads to sexual immorality and eating of the food sacrificed to idols. Hold fast to what you have until I come. (2:20-25)</p>	<p>만국을 다스리는 권세와 새벽별을 주리라  Granted the morning star and the authority over the nations. (2:27-28)</p>

## 일곱 교회에 주신 말씀

일곱 교회 (Churches)	그리스도 (Who is Christ?)	칭찬 (Praise)	책망과 교훈 (Rebuke & Teaching)	이기는 자에게 주시는 약속 (Promise)
<p style="text-align: center;">사데 Sardis 3:1-6</p>	<p style="text-align: center;">하나님의 일곱 영과 일곱 별을 가지신 이</p> <p style="text-align: center;">He holds the seven spirits of God and the seven stars (3:1)</p>	<p style="text-align: center;">더러운 옷을 입지 않은 사람들이 있어 흰 옷을 입고 나와 함께 다닐 것</p> <p style="text-align: center;">Some have not soiled their clothes, dressed in white and walk with me.(3:4)</p>	<p style="text-align: center;">살았다 하는 이름은 있으나 죽은 자 하나님 앞에서 행위의 온전한 것을 찾지 못함 회개하라 깨어있지 않으면 내가 도둑같이 이르리라</p> <p style="text-align: center;">Reputation of being alive but, dead. Wake up! (3:1-4)</p>	<p style="text-align: center;">흰 옷을 입게 됨 그 이름을 생명책에서 지우지 않음</p> <p style="text-align: center;">Dressed in white. Will not blot out your name from the book of life.(3:5)</p>
<p style="text-align: center;">빌라델비아 Philadelphia 3:7-13</p>	<p style="text-align: center;">거룩하고 진실하며 다윗의 열쇠를 가지신 이 곧 열면 닫을 사람이 없고 닫으면 열 사람이 없는 이</p> <p style="text-align: center;">Holy and true. He holds the key of David (3:7)</p>	<p style="text-align: center;">작은 능력을 가지고도 그리스도의 말씀을 지키며 그리스도의 이름을 부인하지 않음</p> <p style="text-align: center;">With little strength, kept my word and have not denied my name. (3:8)</p>	<p style="text-align: center;">〈책망 없음〉 열린 문을 뚫 나의 인내의 말씀을 지켰으니 너를 지켜 시험을 면케 할 것 아무도 네 면류관을 빼앗지 못하게 함</p> <p style="text-align: center;">An open door. Be kept in the hour of trial, and no one will take your crown. (3:10-11)</p>	<p style="text-align: center;">하나님 성전의 기둥이 되게 함 하나님의 이름과 새 예루살렘과 나의 새 이름을 기록할 것</p> <p style="text-align: center;">Be made a pillar in the Temple of God, the Name of God written on them(3:12)</p>
<p style="text-align: center;">라오디게아 Laodicea 3:14-22</p>	<p style="text-align: center;">아멘이시요 충성되고 참된 증인이시요 하나님의 창조의 근본 이신 이</p> <p style="text-align: center;">The Amen, the faithful and true witness, the ruler of God's creation (3:14)</p>	<p style="text-align: center;">〈칭찬 없음〉</p>	<p style="text-align: center;">차지도 않고 뜨겁지도 아니함 네가 미지근하여 입에서 토하여 버리리라 부자라 부족한 것이 없다 하나 네 가난한 것과 눈먼 것과 벌거벗은 것을 모름 안약을 사서 보게 하라 문 밖에 서서 두드린다</p> <p style="text-align: center;">Lukewarm, I am about to spit you out of my mouth. You failed to perceive your wretched, pitiful, poor, blind, and naked state. I stand at the door and knock. (3:15-20)</p>	<p style="text-align: center;">내 보좌에 함께 앉게 하여 주기를 내가 이기고 아버지 보좌에 함께 앉은 것과 같이 하리라</p> <p style="text-align: center;">Granted the right to sit at my throne, just as I was victorious and sat down with my Father on the throne.(3:21)</p>